Si vous voulez le meilleur Piano pour le moins d'argent
(à des conditions satisfaisantes) voyez-nous.

Magasin de Pianos de Junius Hart
LIMITÉ.
COIN DES RUES CANAL ET BOURGOGNE.

7 fév—Mar Jeu dim

CARNET MONDAIN.

Bals à l'Opéra et à l'Athenæum.

1902-1903.

Réveillonneurs de la Douzieme Nuit, 6 janvier.
Equipe de Nérée, 12 janvier.
Falstaffians, 6 février.
High Priests of Mithras, 9 février.
Elfes d'Obéron, 12 février.
Consus, 16 février.
Atlantéens, 17 février.
Chevaliers de Momus, 19 février.
Equipe de Protée, 23 février.
Equipe Mystique de Comus, 24 février.
Rex, 24 février.

FAITS DIVERS

Un mal pour un bien.

On sait que le chaland qui transporte les ordures a coulé récemment et qu'il est urgent de pourvoir à son remplacement : le service en souffre et la voie publique est encombrée de boites remplies de détritus, dont la quantité augmente de plus en plus.

Cette situation a attiré l'attention du maire Capdevielle, qui s'en est aussitôt préoccupé.

M. Moulin est malade, de sorte qu'il n'a pu assister au meeting qui a eu lieu hier matin, mais il a été représenté par MM. Connors, Ogden et Flotte, qui font partie du département des travaux publics.

La séance était présidée par le maire ; y étaient aussi présents MM. Gilmore, Tujague, Bishop, Mehle, McRacken, Moss, Shields, Frantz et le Dr Kohnke, président du Bureau de Santé.

La discussion de la mesure à prendre a été fort intéressante, et la décision promptement prise.—C'est le capitaine Bisso qui a obtenu le contrat concernant l'enlèvement des immondices transportés sur la rive du fleuve par les 95 charrettes qui font le service de salubrité publique dans la ville.

Il a dit avoir proposé à M. Moulin de lui vendre un chaland capable de faire un service suffisant pour remplacer les deux chalands hors d'usage, moyennant $1000, ou de le lui louer au taux de $10 par jour jusqu'à ce qu'on eût pris une décision.

Le capitaine Bisso demande 15 jours pour mettre en état le bateau qu'il a offert moyennant $1000, parce qu'il doit le transformer et le livrer en bonnes conditions. Cette offre a été acceptée. Ce transport sera probablement d'autant plus apprécié qu'il peut porter un poids beaucoup plus lourd qu'aucun des bateaux du port qui eût, jusqu'ici, fait le service auquel on le destine. Moyennant 6 à $700, les chalands qui ont sombré vont être remis à neuf, et pourront bientôt être utilisés.

Le contrôleur Tujague a un reliquat de $2,500 qui couvrira ces dépenses urgentes.

Pour faciliter le service pendant la quinzaine où nous entrons, on a décidé de faire circuler six charrettes de plus et de doubler le nombre d'heures des préposés à l'enlèvement des immondices.

M. McRaken s'est promis de surveiller ce service qui laisse souvent à désirer.

Jubilé d'argent.

Une carte que nous ont fait tenir hier soir MM. Max Dinkelspiel et W. O. Hart, nous annonce que ces messieurs célébreront le 7 janvier le 25me anniversaire de leur association comme avocats. Vingt-cinq années d'exercice d'une profession dans le même bureau, voilà qui n'est pas banal et qui prouve que ces messieurs font bon ménage. La plus grande fierté de MM. Dinkelspiel & Hart est d'avoir su mériter le patronage d'une nombreuse clientèle et l'estime de toute une population.

Important Avis au Public.

S. P. Changement d'embarcadere.

A partir du 4 janvier 1903, tous les trains de voyageurs du SOUTHERN PACIFIC le sud et directs arriveront au complet à la JONCTION AVONDALE entreront à la GARE CENTRALE, avenue Howard et rue Sud Rempart, Nouvelle-Orléans. Employant ladite GARE CENTRALE conjointement avec le chemin de fer de l'ILLINOIS CENTRAL. A la même date, le service des voyageurs entre ALGER et AVONDALE sera discontinué.

F. S. DECKER, A. G. P. A.
W. H. MASTERS,
Traffic Manager.
T. FAY, Gen'l Supt.

AVIS IMPORTANT.

T. M. L. & T. R. R. & S. S. Co (Southern Pacific). Horaire des trains de voyageurs à partir du dimanche 4 janvier 1903.

Les trains arriveront à la gare centrale (UNION STATION), avenue Howard et Sud Rempart, aux heures suivantes :

Départ.	Arrivée.
No 5, 7:05 a. m., N. O. & Houston Local.	No 6, 8:00 p. m. N. O. & Houston Local.
No 9, 11:55 a. m., Sunset Limited	No 10, 6:45 p. m. Sunset Limited
No 3, 4:55 p. m. N. O. & Lafayette Local.	No 4, 11:30 a. m., N.O. & Lafayette Local.
No 7, 9:00 p. m., Pacific Coast Express.	No 8, 6:50 a. m., Pacific Coast Express.

F. S. DECKER,
A. G. P. & T. A.
W. H. MASTERS, Traffic Manager.
20 déc—au 4 janv inc

A l'Asile des Soldats

La réunion annuelle des membres du conseil d'administration de l'Asile des Soldats a eu lieu hier. Etaient présents : le président W. H. McChesney, les directeurs Richard, Bergeron, De Verges, Guion, Blakely, Noyes, Walsh, Marks, Carnahan et McPeake, le secrétaire Ward, le chirurgien Formento et le surintendant Higgins.

Les divers rapports présentés démontrent que l'institution est dans un état florissant.

Le docteur Formento a fait un rapport établissant que l'asile est dans un état admirable et que la santé générale des pensionnaires n'a jamais été meilleure. Il y a eu douze décès dans l'année.

Après l'expédition des affaires principales le bureau suivant a été élu pour l'année :

Président, M. B. Bergeron ; président pro tem, Edwin Marks ; secrétaire, H. H. Ward ; trésorier, J. W. Noyes ; chirurgien, Félix Formento ; surintendant, Thomas Higgins.

Il a été accusé réception de dons à l'occasion de Noël, entr'autres des suivants :

Une admiratrice de Baltimore, $5 ; Mme W. J. Behan, $10 ; Filles de la Confédération, par Mme D. A. S. Vaught, $10.

Des remerciements ont été votés à la sœur Agnès, de l'hôpital de charité, aux donatrices et aux membres du bureau sortant, puis les nouveaux élus ont été installés dans leurs fonctions.

Orphéon Français.

L'élection annuelle des officiers de l'Orphéon Français, pour l'année courante, ont eu lieu lundi dernier avec le résultat suivant :

Président, Sylvain Vidalat ; vice président, C. A. Jacquet ; secrétaire, C. Derbès ; trésorier, P. Chanet ; assistant-secrétaire, L. Perreau ; secrétaire aux finances, T. Escudé ; bibliothéquaire, A. S. Lopès ; assistant-bibliothéquaire, Léon Dupont.

Conseil d'Administration.

E. Anguilh, C. Roques, J. Mautemps, R. Euillet, A. E. Abadie, E. Marsolan, L. R. Eude.

L'Union Française

A la dernière réuaion qu'a tenue la société de l'Union Française, le comité préposé à la dispensation des charités a présenté le rapport suivant pour l'exercice prenant fin le 1er décembre 1902 :

Cinq-cent-soixante-cinq personnes ont reçu du Trésorier des sommes diverses s'élevant à $508 50.

Parmi les pensionnaires mortes au cours des dix derniers mois se trouvaient Mme Oudin qui a reçu $345.15 et Mme Guillaume qui a eu $55.

Vingt personnes ont trouvé de l'emploi avec l'aide du Bureau de placement.

Une école où sont enseignées les langues française et anglaise, est maintenue par la société.

A la dernière élection, des officiers et du conseil de direction, les messieurs dont les noms suivent ont obtenu le suffrages de la société :

Clément Jaubert, président ; F. Surmely, 1er vice-président ; P. Bordenave, 2nd vice-président ; Ant. Castel, trésorier ; P. Vandenborre, secrétaire.

Directeurs — Wm Gomez, Prof. Alcée Fortier, F. A. Brunet, Octave Garsaud, Hip. Garrot, E. J. Lacoste, Emile Ecuyer, Jacques Magne, J. B. Lavigne, P. Cougot.

Les présidents honoraires sont, comme on le sait, MM. F. Ambrogi, consul de France, F. Larue, F. Jaubert, et les directeurs honoraires, MM. Jean Semac, F. J. Dreyfous-E. Pons, Geo. Damiens et A. Dagoret.

Le Mercredi, 14 janvier prochain, une représentation aura lieu au théâtre de l'Opéra, au profit des pauvres et de l'école de l'Union Française. La Traviata sera chantée en la circonstance avec Mlle Courtenay dans le rôle principal, rôle qui lui a valu de brillants succès à Paris. Le ballet du Royaume des Poupées sera exécuté le même soir.

Dégâts dus à l'intempérance.

Le matelot Henry Bigger, ayant bu plus que de raison, zigzaguait dans la rue du Canal, le long des murs. Mal lui en prit, il s'abattit lourdement sur la vitrine du magasin Boston Shoe Store et la glace se brisa. Elle valait $250.

Avant que le pauvre diable pût se reconnaître, la police l'avait pris sous sa protection, l'accusant d'ivresse et de malveillance.

Une heureuse initiative.

La Société Française du 14 Juillet dont on connait l'utilité parmi nous, se livre à d'incessants efforts pour pousser jusque dans ses dernières limites l'œuvre patriotique et humanitaire qu'elle a fondée, et elle y parvient ainsi qu'en témoigne une fondation nouvelle qui sera féconde en heureux résultats.

La Société possède depuis longtemps déjà une école pour adolescents ; voilà qu'elle va, dès mardi prochain, posséder une école pour adultes. Elle annonce qu'elle a fondé un cours gratuit d'anglais que pourront suivre les sociétaires ou tout Français ou fils de Français.

Le cours sera dirigé par un professeur émérite, M. Henri Dufilho, et permettra à ceux qui s'y inscriront d'acquérir cette langue devenue en quelque sorte celle du pays, au moyen de laquelle nombre de Français ou fils de Français trouveront à s'employer ou à utiliser des connaissances techniques que stérilise l'ignorance de la langue en question.

La pensée est heureuse, et la nouvelle fondation vient parachever l'œuvre de cette Société née d'un élan patriotique dans des cœurs qui n'étaient nullement fermés à la bienfaisance, et qui en ont élargi la sphère d'action dans une dualité qui rend l'œuvre durable et qui a valu à la Société une très enviable popularité.

Atelier photographique modele.

C'est en véritable artiste que M. Rivoire a installé son nouvel atelier de photographie dans le local de l'Art Matérial and Photo Supply Company, à l'angle des rues Baronne et Commune. L'habile opérateur que tout le monde connait a non seulement choisi un emplacement offrant au point de vue de l'art photographique toutes les conditions requises pour produire des merveilles mais il en a soigné l'installation avec ce goût à la fois primesautier et raffiné qui le caractérise. On ne saurait désirer décor plus souriant et plus enchanteur pour poser.

Dans le magasin du rez-de-chaussée se trouve une merveilleuse collection de gravures que M. Rivoire a personnellement choisies dans un récent voyage, toutes des reproductions des œuvres des grands maitres et qui feront prochainement l'ornement de nombreux salons de notre ville.

On trouve aussi à ce magasin tous les matériaux et appareils nécessaires à la photographie.

UN SYSTÈME AFFAIBLI

Quand l'estomac est déjà affaibli tout le système s'en ressent, parce que c'est de l'estomac que nous recevons nos forces. Outre la faiblesse vous souffrez aussi de **Perte d'Appétit, Nausées, Maux de Tête, Indigestion, Constipation et Désordres au Foie.** Pour ces maladies vous ne pouvez pas prendre un meilleur médicament que le Hostetter Stomach Bitter. Il guérit positivement. Procurez-en une bouteille pour vous en convaincre.

HOSTETTER'S STOMACH BITTERS

Société Française du 14 Juillet.

Ouverture d'une école gratuite pour adultes MARDI 6 janvier 1903. Cours élémentaire d'anglais tous les mardis et vendredis à 8 heures du soir, au local de la Société, 1028, rue St Pierre.
4 janv—3f

Epicerie et buvette à vendre.

A vendre une belle épicerie et buvette bien achalandée et faisant de très bonnes affaires. Le propriétaire désirant se retirer des affaires. S'adresser coin des rues Kerapart et Bourbon.
3 jan—3 4 6

Ouvert au Public —

RESTAURANT PIZZINI

AU No 930 RUE DU CANAL.

Ameublement et Installations entièrement neufs.

Repas servis à la carte à toutes heures.

Une attention spéciale est accordée aux commandes pour Banquets, Dîners, Mariages et Fêtes à court délai.

6nov—3m—Jeu Dim

NOUVEL

HOTEL ST-CHARLES,

A l'Epreuve de l'Incendie.
Un Hôtel Moderne de Première Classe, tenu sur les plans Américain et Européen.
Mariages, Réceptions, Banquets et Soupers après le théâtre préparés sur application.
Bains Turc, Russe, Romain et ordinaires ouverts jour et nuit.
Personnes de service expérimentées.
A. R. BLAKELY & Co., Limité, Propriétaires.
1er nov—6m

BULLETIN FLUVIAL.

Nouvelle-Orléans 3 janvier 1903.

Fourni par le Bureau Météorologique à la Nouvelle-Orléans, Département de l'Agriculture des Etats-Unis.

Jauge à 8 heures A. M.

STATIONS.	Pieds hauteur à 1 rive, pieds.	Ligne du danger, pieds.	Hauteur, pieds.	Changements dans les dernières 24 h.
Le Pard	....	14	.....	.....
Davenport	14	15	3 9	—0.5
St. Louis	32	30	7 8	+0.2
Cairo	44	45	29.3	—1.2
Memphis	32	33	25.7	—2.4
Helena	42	42	38.1	—0.6
Vicksburg	44	45	39 3	+0.4
Rivière Rouge	....	....	.....	.....
Nlle-Orléans	9	16	14.0	—0.3
Melville	.....	31	31.1	—0.8
Omaha	.....	41	.....	.....
Kansas City	.....	31	12.9	+0.7
Pittsburg	30	21	6.8	0.0
Cincinnati	45	50	25.8	+2.8
Louisville	.....	28	9.4	+0.6
Nashville	.....	40	15 2	+2.8
Chattanooga	33	33	5.3	+0.8
Fort Smith	.....	22	5.6	+0.1
Little Rock	.....	22	8.5	—0.2
Arthur City	.....	37	9.7	+1.8
Fulton	20	28	12 0	—1.5
Shreveport	21	29	26 0	—1.9
Alexandria	32	33	32.0	+0.2
Barbers	....	....	.....	.....
Camden	26	39	18.6	—1.3
Monroe	.....	46	32.3	+0.3

BANQUES.

ETAT DE LA Hibernia Bank and Trust Co.

A la clôture des affaires, le 31 décembre 1902.

ACTIF.

Prêts et escompte	$8,419,119 23
Dû par des banques	2,182,618 61
Comptant	1,675,810 90
Bons et actions	374,960 60
Propriétés foncières	505,893 08
	$13,157,902 42

PASSIF.

Capital	$1,000,000 00
Surplus et profits	2,020 471 76
Dépôts	10 092,629 66
Dividendes non-payés	44 801, 00
	$13,157,902 42

—OFFICIERS—

J. W. CASTLES.....Président	CHAS PALFREY.....Caissier
ANDREW STEWART, Vice-Prés.	GEO. FERRIER.....Asst Caissier
S. V. FORNARIS.....Vice-Prés.	P. L. GIRAULT.....Asst Caissier
F. J. KINNEY.....Vice-Prés.	L. M. POOL.....Asst Caissier

Le Département de Dépôts et d'Epargnes

Est autorisé à agir comme exécuteur testamentaire et fournit des blancs de testaments avec recommandations quant à l'exécution des volontés dans les cas où la compagnie est désignée comme exécutrice. Agissant comme Administratrice, Receveuse et Directrice de biens pour les femmes.

Paie 3 pour cent sur tout dépôt à terme, composé semi-annuellement, acceptant toutes sommes d'un dollar ($1.00) et audessus.

4 jan—1 sem

DÉCÈS.

GOILARD—Décédée mardi, 30 décembre 1902, à 9:30 heures a. m., MADELEINE GOILARD, mère bien-aimée de Mme George Jurgens. Agée de 63 ans, native de Cauterets, France.

CIOR — Décédée mardi matin, le 30 décembre 1902, à 6 heures moins 10 minutes, âgée de 70 ans, Mme Vve CHARLES CIOR, née Anna Pascal, native de Marseille, (France.

CASTEIX—Décédée, vendredi, 2 janvier à 7:05 heures a. m., âgée de 77 ans et 4 mois, Mme Veuve BERTRAND CASTEIX (née Françoise Anglade), native d'Encosse, Haute-Garonne, France.

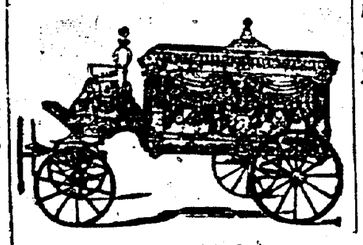
MESSE FUNÈBRE.

Une messe funèbre sera dite le 12 janvier 1903, à 8:30 heures A. M., à la Cathédrale St Louis, pour le repos de l'âme de feu CHARLES BRANA. Les amis et connaissances de la famille sont priés d'y assister.

De la part de sa femme et de ses enfants.
4 jan—4 11

JOHN BONNOT

Entrepreneur de pompes funèbres



Henri Bonnot, Directeur.
No 628 RUE STE-ANNE.
Téléphone No 1042

Téléphone No 408.

F. LAUDUMIEY & CO.,
LIMITED,

ENTREPRENEURS DE

Pompes Funèbres,
1108 et 1112 Nord Remparts.

Nous faisons de l'embaumement une spécialité.
Entrepreneurs de pompes funèbres pour toutes les sociétés françaises.

TELEPHONE 2824

JOSEPH RAY,
Successeur de LABAT & RAY
Directeur de Pompes Funèbres et Embaumeur

No 1308 Avenue Nord Remparts,
Près Esplanade.
Voitures pour Bals, Mariages, Promenades etc. Enterrements faits à des prix modiques. Ordres reçus par le téléphone à n'importe quel moment
1er sept 1901—1an

PETITES ANNONCES.

On demande—Un bon boucher, 2727 rue Ste Anne. 4 jan—1f

Demande—Bonne domestique de maison. S'adresser, avec recommandation, 7823 avenue Esplanade, entre Broad et Dorgenois. 4 jan—1f

Demande—Femme blanche pour travail de maison au premier étage. S'adresser 1225 Peniston. 4 jan—1f

Demande—Femme compétente, raisonnable, comme servante de maison. S'adresser 223 rue N. Rampart. 3 jan—3 4 5

RAPPORT FOURNIS

A l'Examinateur des Banques d'Etat par la

MORGAN STATE BANK

pour le trimestre finissant le 31 décembre 1902

ACTIF.

Prêts sur demandes	$112,011 37
Prêts garantis par hypothèque	39,000 00
Autres prêts et escomptes	281,104 78
Surtirages garantis	3,518 20
Surtirages non garantis	2,912 06
Maison de banque, meubles et installations	4,936 31
Dû par divers banques et banquiers	106,895 24
Espèces (Or)	150 00
Argent, chèques et espèces [cuivre]	2,980 87
Billets de banques nationales toutes émissions sous gouvernement des Etats-Unis	17 145 22
	$570,653 85

PASSIF.

Fonds capital payé	$100,000 00
Profits indivis, moins les dépenses et taxes payés	3,756 51
Dû à d'autres banques et banquiers	17,590 09
Dépôts individuels ne portant pas intérêt	324,807 25
Billets payables	125 000 00
	$570,653 85

Etat de la Louisiane, Paroisse d'Orléans.

Je, ALBERT BLOOM, président, et Je WILLIAM W. BOUDEN, caissier de la banque susnommée, jurons solennellement que le tableau ci-dessus est correct du mieux de notre connaissance et croyance.

Souscrit et assermenté pardevant moi ce 31e jour de décembre 1902.

CHAS. T. SONIAT.
3 jan—3 f Notaire Public.

Premier Etat Semi-Annuel
DE LA
INTERSTATE TRUST AND BANKING COMPANY,
31 Décembre 1902.

ACTIF.

Prêts, escomptes et surtirages	$3,425,771 46
Actions, Bons, etc	11,017 31
Meubles et installations	6 384 12
Dû de Banques et Banquiers	419,215 57
Comptant	315,495 47
Chèques du Clearing House	212,861 41
	$4,400,547 34

PASSIF.

Fonds capital	$1,500,000 00
Surplus	500,000 00
Profits indivis	34,790 58
Dépôts	2,365,756 76
	$4,400,547 34

W. R. ROGERS, Président.
J. H. INGWERSEN, Vice-Président.
O. H. HOVEY, Caissier.
R. J. KENNEDY, Assistant-Caissier
L. R. BERGERON, Secrétaire-Trésorier.
H. M. YOUNG Trust Officer.
HOWE, SPENCER et COCKE, Conseil Général.
2 jan—3f

J. HASSINGER, Président. J. E. MERILH, Vice-Président.

Rapport annuel de la
GERMANIA SAVINGS BANK
AND TRUST COMPANY.
(Banque d'Epargnes Germania).
Nos 311 et 313 RUE DU CAMP.
A la clôture des affaires le 31 décembre 1902.

ACTIF.

Placements de fonds	$1,708,469 83
Billets hypothécaires	521,486 97
Prêts à terme	1,218,170 33
Prêts sur demande	1,589,958 29
Maison de banque, vente et installations	102,292 79
Autres propriétés foncières	18,282 59
Comptant en voûtes et dépôts	301,736 63
Total	$5,460 298 34

PASSIF.

Capital payé	160,000 00
Profits indivis	502,717 13
A savoir — Gains net pour l'année après paiement de toutes les dépenses et taxes	200,087 39
Moins $119,236 60 crédités aux déposants pour un an d'intérêt et $25.0 0.00 pour dividendes à ses actionnaire	144,236 60
Surplus augmenté cette année	55,850 79
Ajouter profits non divisés existant le 31 déc 1901	446,868 34
Total profits non divisés	502,717 13
Dû à 16 690 déposants	4,844,743 71
Dividende No 42 maintenant payable	12,500 00
Autres dividendes non payés	337 50
Total	$5,460,298 34

Je certifie que l'état ci-dessus est vrai et correct.

G. AD. BLAFFER, Caissier.

Juré et signé pardevant moi, ce 31me jour de décembre 1902.

GEO C. WALSHE, Notaire Public.

Correct—Attesté :
J. E. MERILH.
A. VIZARD.

Un dividende semi annuel des actionnaires de DOUZE DOLLARS ET CINQUANTE CENTS par action est maintenant payable sur demande.
1er janv—4f

HUILE D'OLIVE
ADOLPHE PUGET,
MARSEILLE,

Emballée en bouteilles, demi-bouteilles et quart-bouteilles et en estagnons de 5 gallons, 1 gallon, demi gallon et quart gallon.

Exigez cette marque si vous voulez l'huile la plus pure et de la meilleure qualité.

EN VENTE DANS TOUTES LES EPICERIES.

21 déc—12 1 5 de 1er jan 1 j—6m

BANQUES.

ETAT SEMI-ANNUEL
—DE LA—
BANQUE Nationale de l'Etat.
A LA NOUVELLE-ORLEANS, LNE.
A la clôture des affaires, mercredi, 31 décembre 1902.

ACTIF.

Prêts et escomptes		$3,521,553 46
Bons des Etats Unis avec primes		309,560 00
Maison de banque meubles et installations et autres propriétés immobilières		129,000 00
Fonds de rédemption 5 pour cent	15.000 00	
Dû par banques et banquiers	180,969 85	
Dû par des agents de réserves approuvés	594,385 03	
Espèces, monnaie courante et chèques pour le Clearing house	744,823 64	
		1 535,173 57
Total		$5,495,232 03

PASSIF.

Fonds capital	$600,000 00	
Fonds de surplus (maintenant augmenté de $100,000 00)	200,000 00	
Profits indivis	12,726 61	
		$512,726 61
Circulation		297,300 00
Dividendes non payés (Inclus dividende de TROIS DOLLARS PAR ACTION, déclaré le 30 décembre 1902)		10 219 43
Dépôts sujets à chèques		4,086,185 99
Comptes payables		300,000 00
Passif autres que ceux mentionnés		288,800 00
Total		$5,495,232 03

WILLIAM ADLER, Président.
C. H. O'LEBERTSON, Vice-président et Caissier.
CHAS A. MORGAN, Deuxième Vice-président.
HILLYER ROLSTON, Assistant Caissier.
3 jan—3f

Etat semi-annuel de la Condition
—DE LA—
Banque Nationale
—DE LA—
NOUVELLE-ORLEANS
A la clôture des affaires le 31 Déc. 1902.

ACTIF.

Prêts sur demande et billets escomptés, actions et Bons		$2,662,293 84
Surtirages garantis et non garantis	30 510 00	
Bons des E. U. valeur au pair	452,060 00	
Monnaie courante et chèques sur d'autres banques	1,162 918 29	
Change à vue sur New York	466,641 46	
Dû de banques et banquiers	6 784 72	
		$5,781,203 21
Cinq pour cent. de fonds avec le trésorier des E. U		10,000 00
Mai-on de Banque, meubles et installations		98,677 28
		$5,889,880 59

PASSIF.

Fonds capital	$200,000 00	
Fonds de surplus	800,000 00	
Profits indivis	139,760 11	
		1,139,760 11
Billets en circulation		197,600 00
Dividende non réclamés		15 00
Dividende payable le 2 janvier 1903		30,000 00
Dépôts		4 524,505 48
		$5,889,880 59

Je certifie que le rapport ci-dessus est vrai et correct.

WM PALFREY, Caissier.

Attesté :
JOHN H. HANNA,
A. BALDWIN, Jr
C. H. BECK,
LOUIS P. RICE.

Etat Semi-Annuel.
DE LA
BANQUE NATIONALE WHITNEY
A LA NOUVELLE-ORLEANS,
A la clôture des affaires le 31 décembre 1902.

ACTIF.

Prêts et escomptes		$4,121,711 91
Bons des Etats-Unis, valeur au pair		700,000 00
Fonds de Rédemption, 5 pour cent		20,000 00
Maison de banque, meubles et installations		157,155 00
Prêts sur demande	$1,829,935 13	
Change	911,459 96	
Comptant, incluant chèques sur d'autres banques	750,132 20	
		3 491,527 29
Total		$8,490,393 30

PASSIF.

Fonds capital	$400,000 00	
Fonds de surplus (maintenant augmenté de $50,000 00)	1,400,000 00	
Profits indivis	12,313 67	
		$1,812,313 67
Dividendes non payés		30,510 00
Circulation		400,000 00
Dépôts		5,047,569 63
Passifs autres que ceux mentionnés ci-dessus		1,200 000 00
Total		$8,490 393 30

JAMES T HAYDEN, Président.
PAARL WIGHT, Vice-Président.
JAMES M. PAGAUD, Caissier.
JOHN E. BOUDEN, Jr., Ass't Caissier

A une réunion du Bureau des Directeurs, tenue le 30 décembre 1902, un dividende semi annuel de SEPT ET UN DEMI POUR CENT a été déclaré, payable sur demande.

J. M. PAGAUD, Caissier.
2 jan—3 f

AVIS SPECIAUX.

NEW ORLEANS BUTCHERS' CO-OPERATIVE Hide and Tallow Co. Ltd à l'enseigne ci-dessus rues Nord Peters et Alabo.—Nouvelle-Orléans, Lne le 3 janvier 1903.—La réunion annuelle des actionnaires pour l'élection du Bureau de Directeurs sera tenue aux bureaux de la Corporation, LUNDI, le 12 janvier 1903, de 1 A 3 heures p m.

BEN ABADIE, Assist-Secrétaire.
3 janv—10 f

BANQUE DES CITOYENS DE LA LOUISIANE—Nlle-Orléans, le 1er janvier 1903.—L'élection annuelle pour sept directeurs de cette banque pour servir pendant l'année suivante sera tenue dans la maison de banque ce LUNDI, le 2 février 1903, de midi à deux heures P. M.

S. A. TRUFANT.
1er janv—au 2 fév inc Caissier

BUREAU DE LA COMPAGNIE D'ASSURANCE des Marchands, No 622 rue Canal—Nouvelle Orléans, 11 décembre 1902.—Conformément à l'article cinq de ses Statuts, l'élection annuelle des directeurs aura lieu au bureau de la compagnie lundi 12 janvier 1903, entre 11 heures a. m. et 2 heures p. m.

J. MONTREUIL, Secrétaire.
31 déc—au 12 jan

BANQUE NATIONALE D'ETAT DE LA Nouvelle Orléans le 20 décembre 1902.—Une réunion des actionnaires de cette banque sera tenue mardi, le 30me jour de janvier 1903, pour continuer et voter sur la question de recommander l'article trois des articles d'association de ladite banque.

Il sera aussi une réunion le même jour et date, de 10 heures a. m. à 2 heures p. m., pour élire un Bureau de Directeurs pour l'année suivante.

Par ordre du bureau des Directeurs.

C. H. CULBERTSON,
Vice Président et Caissier.
21 déc—20f

HIBERNIA BANK & TRUST CO.—Nouvelle-Orléans, Lne, 27 déc 1902.—Une dividende semi annuel de QUATRE (4) DOLLARS par action a été ce jour déclaré des profits des derniers cinq mois payable sur demande le et après le 2 janvier 1903.

CHAS PALFREY,
28 déc—1 sem Caissier

BANQUE NATIONALE GERMANIA—Nlle-Orléans, le 13 décembre 1902.—L'élection annuelle pour neuf directeurs pour servir durant l'année prochaine sera tenue à la maison de banque MARDI le 13 janvier 1903, de midi à 2 heures p. m.

F. DIETZE, Caissier.
14 déc—à date

Bureau de la New Orleans Mutchers' Hide & Tallow Co., Ltd., 626 rue S. Peters—Nlle-Orléans, 30 décembre 1902.—Conformément à l'Article IV de la Charte avis est par le présent donné que la réunion annuelle des actionnaires de cette Compagnie pour l'élection de 12 directeurs devant servir durant l'année 1903 sera tenue aux bureaux de la Compagnie le JEUDI, 8 janvier 1903, entre 1:30 et 3 heures P. M.

A. B. LACOSTE,
Secrétaire.
30 déc—30 an 8 janv inclus

DIVIDENDES.

COMPAGNIE D'ASSURANCE DU NORD de la Nouvelle Orléans, No 314 rue Camp—le 31 décembre 1902.—A une réunion du Bureau des Directeurs, un dividende semi-annuel de quatre pour cent sur le stock capital a été déclaré des profits des derniers six mois payable le et après le 5 janvier 1903.

SCOTT McGEHEE, secrétaire.
3 jan—7f

BANQUE NATIONALE GERMANIA—Nouvelle-Orléans, 31 décembre 1902—A une réunion du Bureau des Directeurs, tenue ce jour, un dividende semestriel de TROIS DOLLARS PAR ACTION a été déclaré sur profits et sera mis en payable sur demande.

1er janv—7 f F. DIETZE, Caissier.

LA BANQUE DU PEUPLE DE LA NOUVELLE ORLEANS—Nouvelle-Orléans, 31 décembre 1902—Un dividende semi annuel de TROIS POUR CENT sera payé aux actionnaires de cette banque sur demande.

J. A. DeBLANC, Caissier
1er janv—5f

BUREAU DE LA COMPAGNIE D'ASSURANCE des Marchands, No 622 rue Canal—Nouvelle-Orléans, 30 décembre 1902—Un dividende de TROIS POUR CENT sur les profits des derniers six mois sera payé aux actionnaires sur demande.

J. MONTREUIL, Secrétaire.
31 déc—1 sem

LA BANQUE NATIONALE D'ETAT—Nouvelle Orléans, Lne, le 30 décembre 1902—A une réunion du Bureau des Directeurs tenue ce jour, un dividende de TROIS DOLLARS PAR ACTION a été déclaré des profits des derniers six mois payable le et après le 2 janvier 1903.

C. H. CULBERTSON,
Vice-Président et Caissier
31déc—1 sem

BANQUE NATIONALE DE LA NOUVELLE ORLEANS, le 22 décembre 1902.—A une réunion du Bureau des Directeurs tenue ce jour, un dividende semi annuel de QUATRE Dollars par action a été déclaré des profits de ces six mois, payable le et après le 2 janvier 1903

WM. PALFREY,
2a déc—2 sem Caissier

Succession de Marguerite Hasan.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans—No 69,378—Division B.—Attendu que Frank Zengel, administrateur public, a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration conjointe dans la succession de feue Mme Catherine Hasan, femme de John G. E. Aurich et John G. E. Aurich, son mari, décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire dans les dix jours, les motifs pour lesquelles il ne serait pas fait droit à ladite pétition. Par ordre de la Cour THOMAS CONNELL, Greffier. Paul W. Maloney, Robert J. Maloney, avocats.
31 déc—31 janv 4 9

Succession de Charles Cahn.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans—No 67,478. Division C.—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire, dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont aucunes) pourquoi le jugement homologuant le compte final présenté par Morris Wolf, administrateur de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au procès. Par ordre de la Cour THOMAS CONNELL, Greffier.—F. J. Dreyfous, avocat.
31déc—31—jan4 9

Succession de Mme Catherine Hasan, femme de John G. E. Aurich et John G. E. Aurich, son mari.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans—No 69,373—Division C.—Attendu que Ewald H. Aurich et Mlle Catherina Aurich, a présenté une pétition à la Cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration conjointe dans la succession de feue Mme Catherina Hasan, femme de John G. E. Aurich et John G. E. Aurich, son mari, décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les motifs pour lesquelles il ne serait pas fait droit à ladite pétition. Par ordre de la Cour THOMAS CONNELL, Greffier. Paul W. Maloney, Robert J. Maloney, avocats.
31 déc—31 janv 4 9